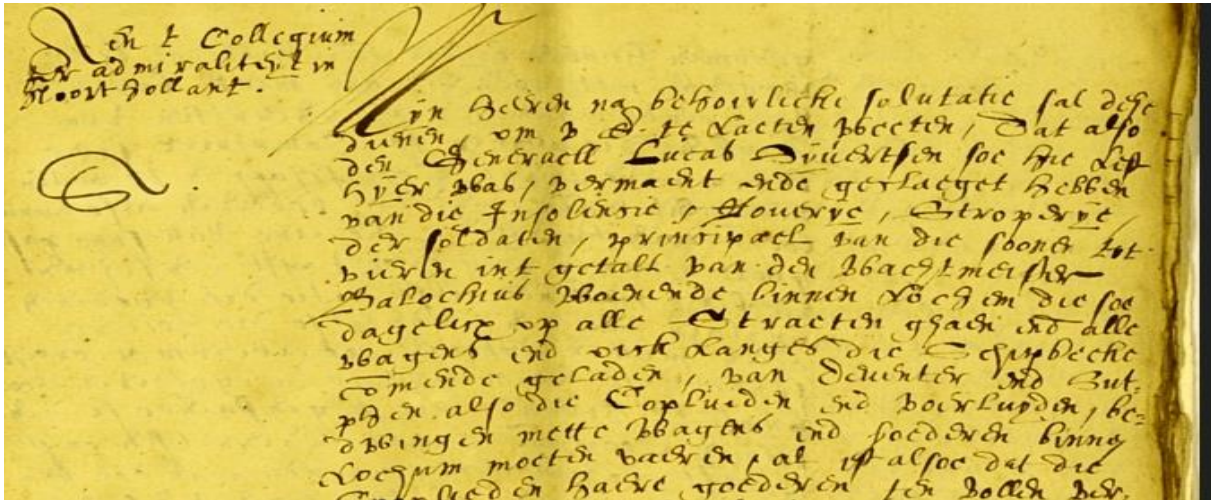


## Jaarverslag werkgroep Paleografie 2023 (Jan Elsinga)

De werkgroep Paleografie bestaat uit een 10-tal enthousiaste deelnemers (M/V = 50/50) die er veel plezier aan beleven om geschreven teksten uit de 16<sup>e</sup> eeuw te ontcijferen.

Op verzoek van Eddy ter Braak die bezig is met de voorbereiding van een nieuw artikel over Franchois Balochi, die aan het begin van de 17<sup>e</sup> eeuw verantwoordelijk was voor de verdediging van de Stad Lochem. Zijn we als projectgroep Paleografie doende om processtukken en correspondentie in verband met een gerechtelijk onderzoek **naar de handel en wandel van de zonen Franchois Balochi rond 1603 in verband met klachten van handelaren uit Coesfelt en Borken (Duitsland).**



[Aen 't Collegium ter Admiraliteyt in Noorthollant. A  
Mijn heeren na behoorlicke solutatie(raadpleging) sal dese dienen om u Ed. te laeten weten, dat also den generaell Lucas Sijvertsen soe hie lest hijer was, vermaent ende geclaeget hebben van die insolencie(onbeschaamde), roverije, stroperije der soldaten, principael(hoofdzakelijk) van die soonen, tot vieren int getall, van den wachtmeister Balochius, woenende binnen Lochem, die soe dagelicx op alle straeten ghaen ende alle wagens end oick langes die Schipbeeke commende, geladen van Deventer end Sutphen, also die copluiden end voerluyden bedwingen mette wagens end goederen binnen Lochum moeten vaeren, al ist alsoe dat die coopluiden haere goederen ten ...]

Dat klinkt wat stoffig, maar het is nogal verslavend: het gepuzzel met een groep mensen om de tekst te ontcijferen. Maar ook: hoeveel dichter bij het verleden kun je komen, studierend op een tekst, geschreven met een ganzenveer met doorhalingen en opmerkingen in de kantlijn?

De tijd waarin de notulen zijn geschreven, is een spannende periode in de geschiedenis van Lochem: midden in de 80-jarige oorlog, tijdens een periode van broze wapenstilstand, toen de handel uit Duitsland via de Berkel weer opleefde na alle oorlogsgeweld van de decennia ervoor.

De correspondentie gaat tussen het stadsbestuur en het collegium van de Admiraliteyt in Noord-Holland die verantwoordelijk was voor de landsverdediging (en voor het bestuur in het graafschap Zutphen).

In onze groep zit ook een historicus die bekend zijn met de tijd waarover de teksten verhalen: dus je krijgt er ook gratis een geschiedenisles bij cadeau...

De werkgroep komt 9 keer per jaar bijeen op de 3<sup>e</sup> maandagmiddag van de maand in de Veldmaat. Elke bijeenkomst duurt ongeveer 2 uur. Koffie, thee en een koekje horen bij de ingrediënten die de paleografie groep zo aantrekkelijk maken.